

Inteligentna głowica termostatyczna Avatto TRV07 Zigbee 3.0 TUYA

Powered by



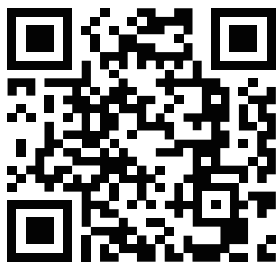
Obsługa zdalnego sterowania przez aplikację smart life, sterowanie głosowe przez Amazon Alexa i Google Assistant



◆ Spersonalizowany kod QR

Zeskanuj odpowiedni kod QR w zależności od potrzeb, aby uzyskać daną treść

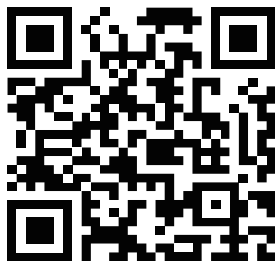
Instrukcja obsługi



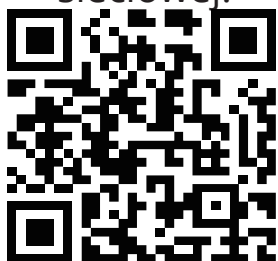
Zeskanuj kod QR, aby otrzymać elektroniczną instrukcję obsługi w wielu językach.

Film instalacyjny

Zeskanuj kod QR, aby otrzymać film o instalacji TRV07.

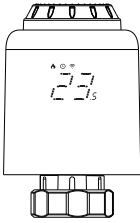
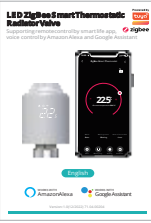
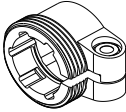
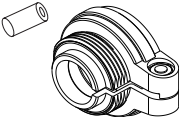
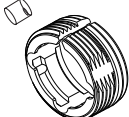

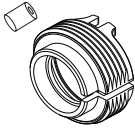
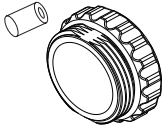


Film o konfiguracji sieciowej.



Zeskanuj kod QR, aby otrzymać film o konfiguracji sieciowej TRV07

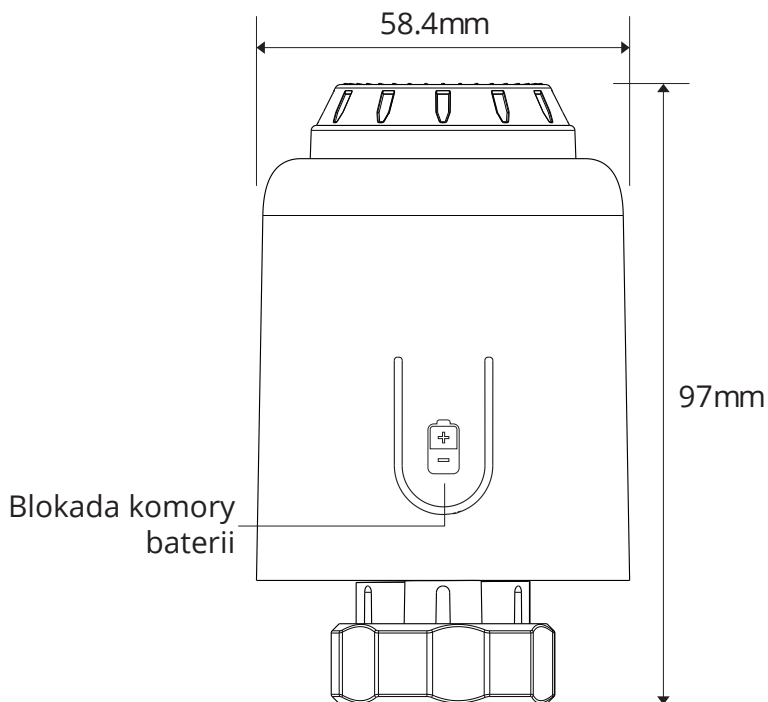
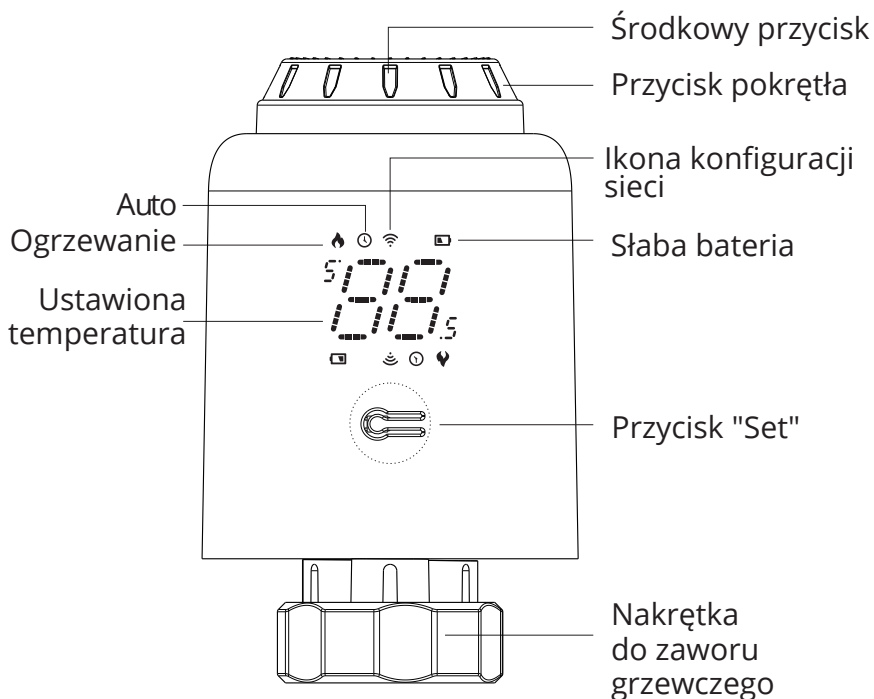
◆ Akcesoria

		
TRV07	Instrukcja obsługi	
Adaptery		
		
Dla zaworów Danfoss RA	Dla zaworów Danfoss RAV	Dla zaworów Danfoss RAVL
		
Dla zaworów Caleffi	Dla zaworów Giacomini	Dla zaworów M28

◆ Specyfikacje techniczne

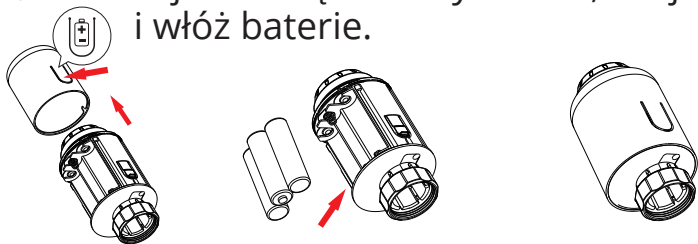
Zasilanie:	3 baterie alkaliczne AA 1,5 V (nie dołączone)
Prąd czuwania:	6µA Min.
Stopień ochrony:	IP20
Temperatura otoczenia:	0~50 °C
Temperatura powierzchni:	90°C Max (przy grzejniku)
Połączenie:	M30 x 1.5mm
Skok liniowy:	4.3mm
Wymiary(Sz x Wys x Gł):	58.4mm x 97mm x 58.4mm
Waga netto:	145 g

◆ Symbole wyświetlacza



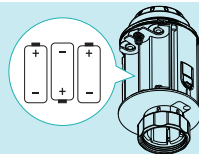
◆ Instalacja

- ① Naciśnij blokadę komory baterii, zdejmij pokrywę i włóż baterie.

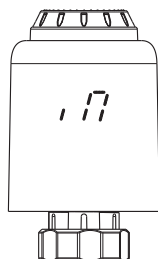


*Uwaga:

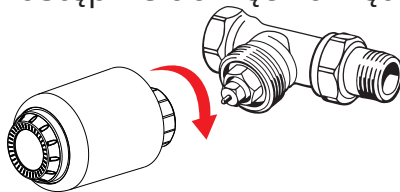
Podczas wkładania baterii należy upewnić się, że bieguny baterii (+/-) są odpowiednio ustawione.



- ② Inicjalizacja, trzpień odsuwa się, następnie na ekranie pojawia się i miga "17".

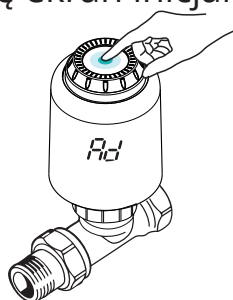


- ③ Gdy "17" przestanie migać, zamontuj nakrętkę złącza TRV z gwintem M30*1,5 dla zaworu grzewczego, a następnie dokręć nakrętkę.

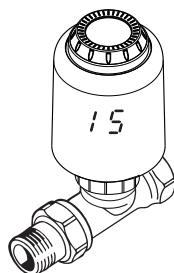


▲Uwaga: Zawór musi być zainstalowany, inaczej zostanie wyświetlony kod błędu F5.

- ④ Wcisnąć środkowy przycisk, zaczną migać "15" a urządzenie wejdzie w proces regulacji zaworu. Po kilku sekundach regulacja zostanie zakończona, gdy pojawi się ekran inicjalizacji.

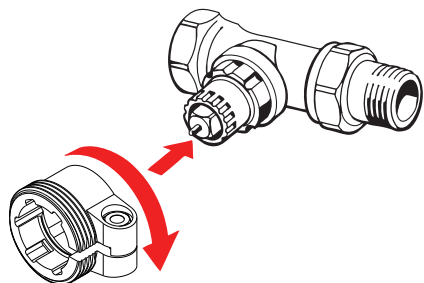


→
Około 5s

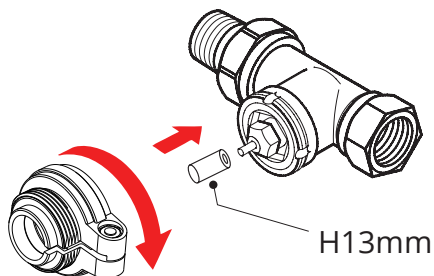


Ekran
inicjalizowany

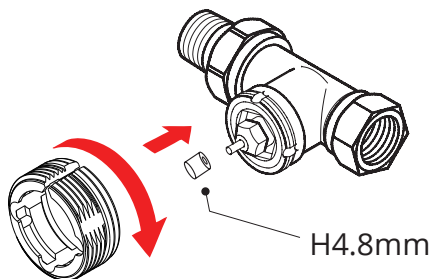
◆ Jak prawidłowo zainstalować adapter



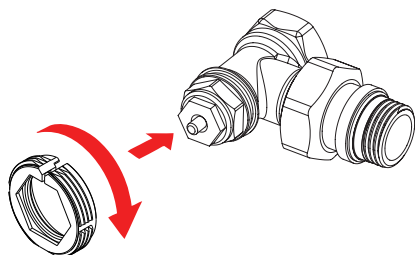
Dla zaworów Danfoss RA



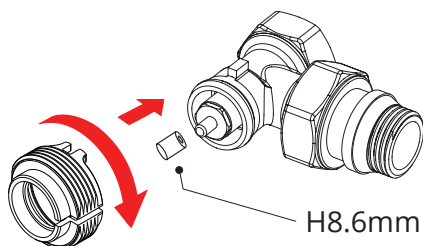
Dla zaworów Danfoss RAV



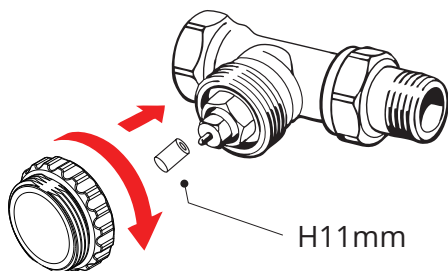
Dla zaworów Danfoss RAVL



Dla zaworów Caleffi



Dla zaworów Giacomini



Dla zaworów M28

◆ Tryb regulacji temperatury

Tryb regulacji temperatury

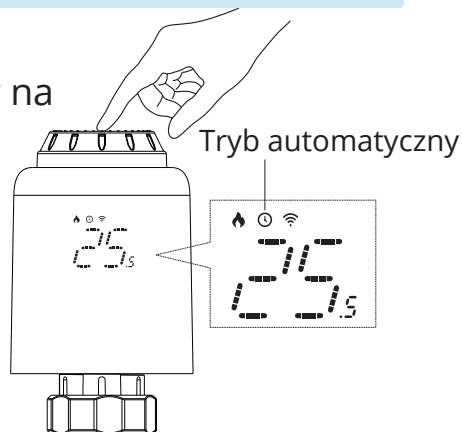
Naciśnij środkowy przycisk, aby przełączyć się między trybem automatycznym a trybem ręcznym.

* Uwaga: Tylko tryb ręczny jest dostępny, gdy urządzenie nie jest podłączone do Internetu.

● Tryb automatyczny

Kiedy "🕒" jest wyświetlony na ekranie, urządzenie jest w trybie automatycznym.

Cztery przedziały czasowe i temperaturę ustawienia można zaprogramować na dzień lub na tydzień jako cykl, w oparciu o indywidualne potrzeby.



● Tryb ręczny

Kiedy "🕒" nie jest wyświetlony na ekranie, urządzenie jest w trybie ręcznym. Urządzenie będzie pracować zgodnie z aktualną ustawioną temperaturą, bez kontroli przez program czasowy.

● Tryb tymczasowy

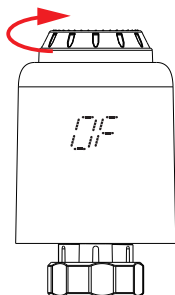
W trybie automatycznym, "🕒" będzie migać po ustawieniu temperatury, a potem urządzenie wejdzie w tryb tymczasowy. Urządzenie przechodzi tymczasowo w tryb ręczny, bez kontroli przez program czasowy. Po upływie następnego okresu czasu powróci do trybu automatycznego.

◆ Zatrzymanie i wstrzymanie ogrzewania

- **Włączone:** W lecie obrócić pokrętkę w prawo, aż do wyświetlenia "☀️" w trybie ręcznym, aby zatrzymać ogrzewanie. W tym czasie zawór grzewczy jest całkowicie otwarty. Może to wydłużyć okres użytkowania zaworu.



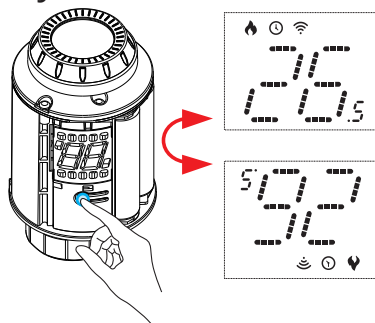
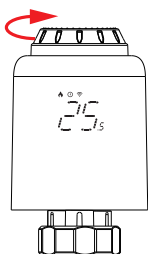
- **Wyłączone:** W zimie obrócić pokrętkę w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara, aż do wyświetlenia "❄️" w trybie ręcznym, aby czasowo wstrzymać ogrzewanie. W tym czasie zawór grzewczy jest zamknięty i aktywowana jest ochrona przed zamarzaniem.



***Uwaga:** Po włączeniu funkcji zapobiegania zamarzaniu, zawór otworzy się, gdy temperatura w pomieszczeniu będzie niższa niż 5°C, a zawór zostanie zamknięty, gdy temperatura w pomieszczeniu przekroczy 7°C, aby zapobiec uszkodzeniu zaworu termostatycznego grzejnika w wyniku zamarznięcia.

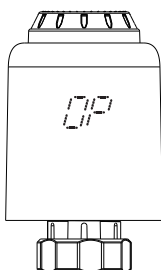
◆ Regulacja temperatury ustawienia i obrotu ekranu

- **Dostosowanie ustawionej temperatury:** Obrócić pokrętkę, aby dostosować temperaturę ustawienia, skokowo o 0,5 °C.
- **Obrót ekranu:** Przytrzymaj przycisk Set przez 3 sekundy, aby przełączyć kierunek wyświetlania ekranu.



◆ Funkcja otwartego okna

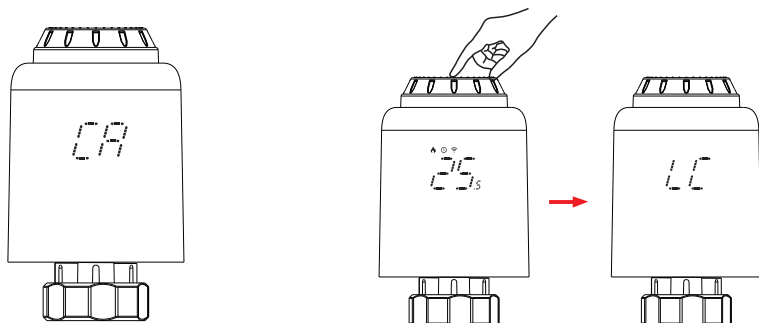
- **Funkcja otwartego okna:** Najpierw wejdź na stronę główną aplikacji, aby włączyć funkcję wykrywania otwartego okna. Urządzenie automatycznie wykryje, czy okno jest otwarte. Gdy zostanie wykryty zimny wiatr, a temperatura spadnie o więcej niż 1,5°C w ciągu 4,5 min, funkcja otwartego okna zostanie aktywowana. W tym czasie na ekranie pojawi się napis "OP", a temperatura zostanie ustawiona na 12°C.



- *Uwaga: W czasie, gdy funkcja otwartego okna jest aktywna, następujące operacje powodują przerwanie jej effectu.
- ① Operacja ustawiania temperatury na aplikacji lub urządzeniu.
 - ② Wykryta temperatura wzrasta o więcej niż 1,5°C w ciągu 4,5 minuty.
 - ③ Brak operacji na APP lub urządzeniu w ciągu 30 minut.

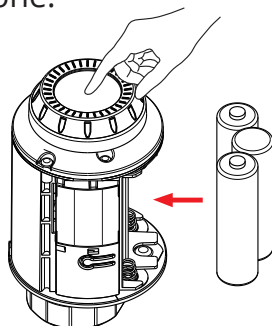
◆ Funkcja zapobiegania kamieniowi i blokada rodzicielska

- **Zapobieganie kamieniowi:** Urządzenie wykonuje rutynową dekalcyfikację w każdy poniedziałek o godzinie 12:00, aby chronić zawór przed kalcyfikacją. "CA" będzie wyświetlane na ekranie podczas dekalcyfikacji.
- **Blokada rodzicielska:** Przytrzymaj środkowy przycisk przez 3 sekundy, aż na ekranie pojawi się "LC", aby aktywować blokadę rodzicielską. Gdy urządzenie jest zablokowane, przytrzymaj środkowy przycisk przez 3 sekundy, aż "LC" zniknie, aby wyłączyć blokadę.



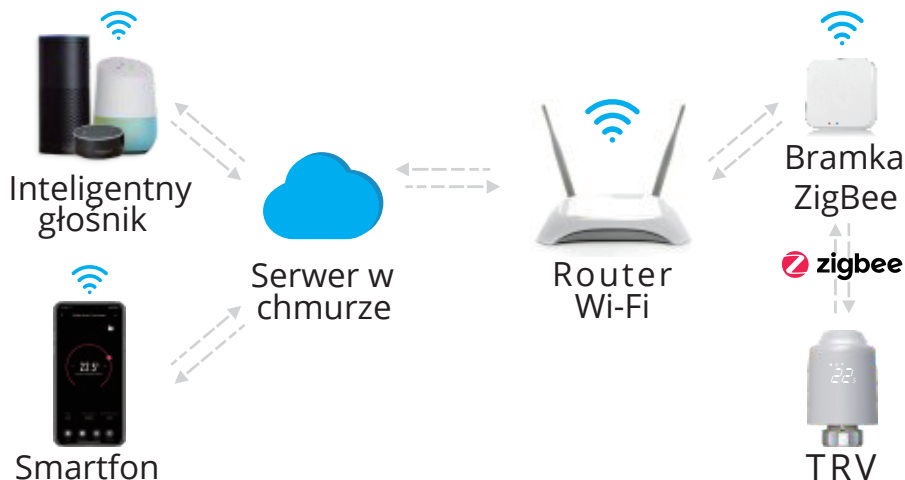
◆ Przywrócenie ustawień fabrycznych:

- **Przywrócenie ustawień fabrycznych:** Przytrzymaj środkowy przycisk i włóż baterię w tym samym czasie, aż na ekranie pojawi się "FF" i będzie migać przez 3 sekundy, urządzenie zostanie przywrócone do ustawień fabrycznych i ponownie uruchomione.



***Uwaga:** Po przywróceniu urządzenia do ustawień fabrycznych nie można odzyskać wszystkich poprzednich ustawień.

◆ Zdalne sterowanie aplikacją i sterowanie głosem



◆ Przygotowanie do użycia (Tylko Wi-Fi)

① Pobierz aplikację Smart Life

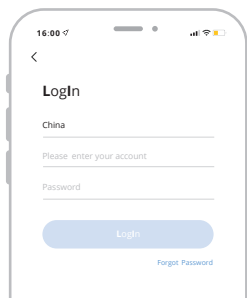


Dostępne na
 App Store

Pobierz z
 Google play

Zeskanuj powyższy kod QR lub wyszukaj "Smart Life" w App Store lub Google Play, aby pobrać aplikację Smart Life.

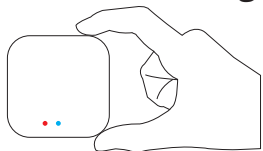
② Rejestracja lub logowanie



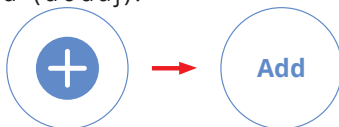
Wejdź w interfejs rejestracji/logowania; wybierz "Zarejestruj się", aby utworzyć konto, wprowadzając numer telefonu w celu uzyskania kodu weryfikacyjnego i "Ustaw hasło". Wybierz "Zaloguj się", jeśli masz już konto **Smart Life**.

◆ Dodaj bramkę

① Po włączeniu zasilania bramki, po około 10 sekundach zapala się "czerwona lampka" urządzenia, a bramka wchodzi w stan konfiguracji sieci.

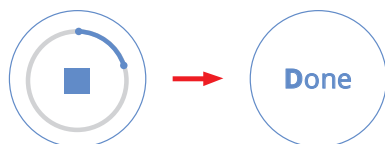
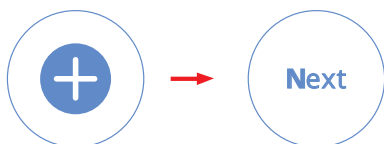


② Wejść do interfejsu "Home"(ekran domowy) APP, kliknij "+" w prawym górnym rogu, wybierz "Add Device"(dodaj urządzenie). System automatycznie wykryje urządzenie, kliknij "Add"(dodaj).



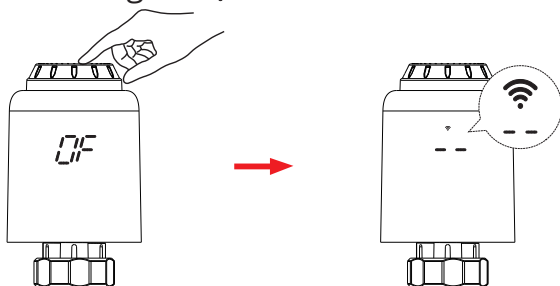
***Uwaga:** Konfiguracja sieci może być tylko przeprowadzona w trybie ręcznym. Proszę włączyć Bluetooth w swoim telefonie z wyprzedzeniem. Upewnij się, że system operacyjny smartfona przyznaje aplikacji Smartlife dostęp do funkcji Bluetooth.

③ Wybierz Wi-Fi 2.4G i wprowadź hasło, kliknij "Next"(następne), a następnie poczekaj na zakończenie konfiguracji sieci.

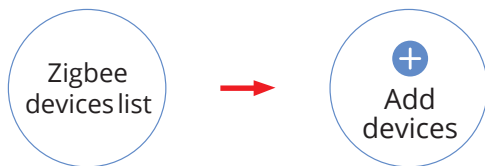


◆ Dodaj urządzenie

① W trybie ręcznym obracaj pokrętłem w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara, aż pojawi się "OF". Następnie przytrzymaj środkowy przycisk przez 3 sekundy, aż zacznie migać "Wi-Fi".



② W interfejsie bramki App wybierz "**Zigbee device list**" (lista urządzeń Zigbee), kliknij "**Add Device**"(dodaj urządzenie), poczekaj kilka sekund na wyszukiwanie, system automatycznie wyszuka i doda urządzenia, a następnie kliknij "**Done**"(gotowe).



③ Po nazwaniu urządzenia klikamy "**Done**"(gotowe), grzejnikowy zawór termostatyczny zostaje dodany.

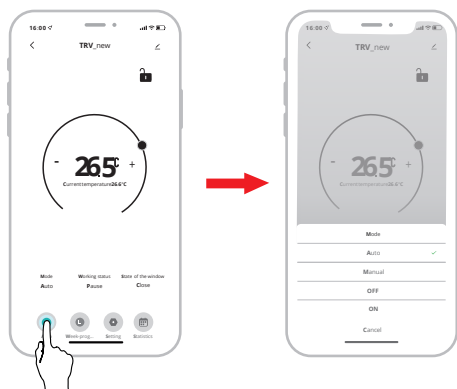


◆ Wybór trybu

- Kliknij " **A** " aby wejść w statystykę temperatury.

*Uwaga:

Naciśnij "+ " albo "- " aby zmienić ustawioną temperaturę



Tryb automatyczny:

Cztery przedziały czasowe i temperaturę można zaprogramować na dzień lub na tydzień jako cykl.

Tryb ręczny:

Urządzenie będzie pracowało według aktualnie ustawionej temperatury bez kontroli programu czasowego.

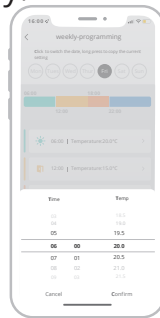
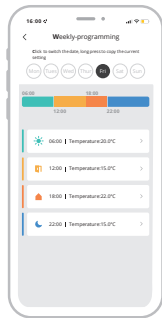
Urządzenie wyłączone: Zawór zostanie zamknięty, aby zatrzymać ogrzewanie.

Urządzenie włączone:

Zawór otworzy się przy ogrzewaniu.

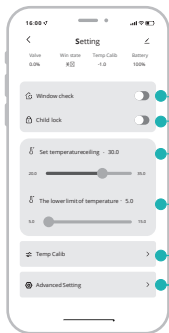
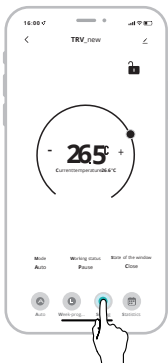
◆ Programowanie tygodniowe

- ① Naciśnij "Ⓛ" aby wejść na panel Programowania tygodniowego
- ② Ustaw cztery przedziały czasowe i temperaturę w oparciu o indywidualne potrzeby.



◆ Ustawienia

- Naciśnij "⚙️" aby wejść w panel zaawansowanych ustawień.



Przełącznik detekcji otwartych okien

Przełącznik kontroli rodzicielskiej

Ustaw maksymalną temperaturę

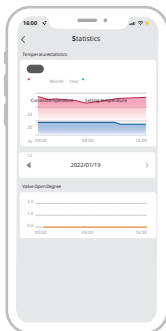
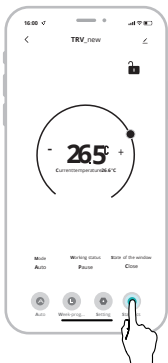
Ustaw minimalną temperaturę

Kalibracja temperatury

Ustawienia zaawansowane

◆ Statystyki

- Naciśnij "📅" aby wejść w statystyki temperatury.



Statystyki temperatury

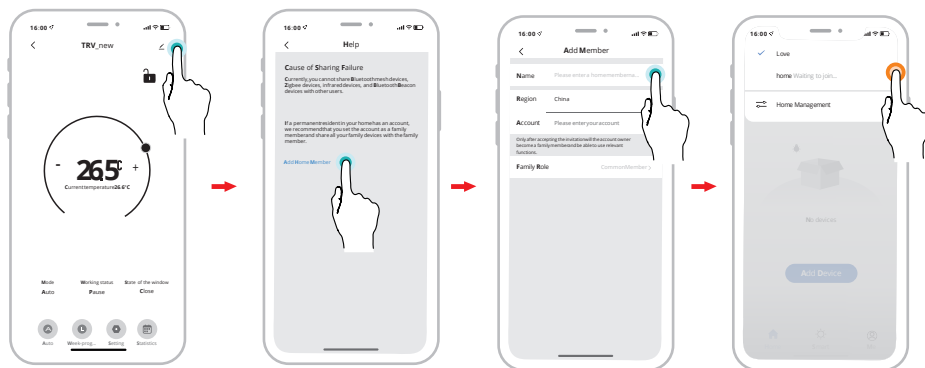
Czas

Poziom otwarcia zaworu

◆ Funkcja udostępniania urządzenia

* Na tym przykładzie, **Telefon A** udostępnia urządzenie **Telefonowi B**

- Udostępnij urządzenie innym członkom rodziny, umożliwiając im zdalne sterowanie urządzeniem TRV.



① Kliknij przycisk Menu, następnie kliknij "Udostępni urządzenie" (udostępni urządzenie).

② Kliknij "Add home member" (dodaj domownika).

③ Wypełnij informacje o koncie domownika.

④ Telefon komórkowy B zgadza się na połączenie.

◆ Kody błędów

Rozwiązywanie problemów i konserwacja

Kod Błędu	Problem	Rozwiązanie
F0	Nieprawidłowość czujnika temperatury	Kontakt z obsługą posprzedażową
F1	Powolne działanie zaworu	Sprawdzić instalację i zawór grzewczy
F2	Skok jest zbyt długi	Sprawdzić zamocowanie TRV
F3	Skok jest zbyt krótki	Sprawdzić zawór grzewczy
F4	Kończy się bateria	Natychmiast wymień baterie
F5	Zawór nie został wykryty	Sprawdź czy zawór jest poprawnie zainstalowany
Symbol baterii ()	Słaba bateria	Wymień baterie w przeciągu tygodnia

◆ Kontrola głosem

Po wybudzeniu urządzenia można powiedzieć:

Amazon Alexa : Alexa,

- * Set the DEVIC E NAME to 26 degree. (Ustaw URZĄDZENIE na 26 stopnie)
- * Drop the DEVIC E NAME by 1 degree. (Obniż URZĄDZENIE o 1 stopień)
- * Raise the DEVIC E NAME by 1 degree. (Podnieś URZĄDZENIE o 1 stopień)
- * Make the DEVIC E NAME warmer. (Podnieś temperaturę URZĄDZENIA)
- * What temperature is the DEVIC E NAME set to. (Na jaką temperaturę jest ustawione URZĄDZENIE?)
- * Set the DEVIC E NAME to automatic. (Przełącz URZĄDZENIE w tryb automatyczny)


Asystent google : OK google,


- * S et the DEVIC E NAME to 23 degree. (Ustaw URZĄDZENIE na 23 stopnie)
- * S et the DEVIC E NAME temperature to 25. (Ustaw temperaturę URZĄDZENIA na 25 stopni)
- * What is the temperature of DEVIC E NAME. (Jaką temperaturę ma URZĄDZENIE?)
- * S et the DEVIC E NAME to auto. (Przełącz URZĄDZENIE w tryb automatyczny)

*Uwaga:

“ **HEATER**” to nazwa urządzenia. Możesz ją zmienić. Jednostka temperatury w termostacie i inteligentnym głośniku musi być identyczna.

Ochrona środowiska

 Zużyty sprzęt elektroniczny oznakowany zgodnie z dyrektywą Unii Europejskiej, nie może być umieszczany łącznie z innymi odpadami komunalnymi. Podlega on selektywnej zbiórce i recyklingowi w wyznaczonych punktach. Zapewniając jego prawidłowe usuwanie, zapobiegasz potencjalnym, negatywnym konsekwencjom dla środowiska naturalnego i zdrowia ludzkiego. System zbierania zużytego sprzętu zgodny jest z lokalnie obowiązującymi przepisami ochrony środowiska dotyczącymi usuwania odpadów. Szczegółowe informacje na ten temat można uzyskać w urzędzie miejskim, zakładzie oczyszczania lub sklepie, w którym produkt został zakupiony.

 Produkt spełnia wymagania dyrektyw tzw. Nowego Podejścia Unii Europejskiej (UE), dotyczących zagadnień związanych z bezpieczeństwem użytkownika, ochroną zdrowia i ochroną środowiska, określających zagrożenia, które powinny zostać wykryte i wyeliminowane.

Niniejszy dokument jest tłumaczeniem oryginalnej instrukcji obsługi, stworzonej przez producenta.

Szczegółowe informacje o warunkach gwarancji dystrybutora / producenta dostępne na stronie internetowej <https://serwis.innpro.pl/gwarancja>.

Uproszczona deklaracja zgodności

Producent: Shenzhen Rti-Tek Co., Ltd.

Adres: Room 206, Yangtian Building, Area 72, Xingdong Community, Xin 'an Street

Wyrób jest zgodny z dyrektywą Parlamentu Europejskiego i Rady 2014/53/UE z dnia 16 kwietnia 2014 r. w sprawie harmonizacji ustawodawstw państw członkowskich dotyczących udostępniania na rynku urządzeń radiowych i uchylającą dyrektywę 1999/5/WE.

Deklaracja zgodności dostępna na stronie internetowej:
<https://files.innpro.pl/Avatto>

Częstotliwość radiowa: 2400~2483,5 MHz

Maksymalna moc częstotliwości radiowej: 20dBm

Uproszczona deklaracja zgodności

Producent:

Adres:

Wyrób jest zgodny z dyrektywą Parlamentu Europejskiego i Rady 2014/53/UE z dnia 16 kwietnia 2014 r. w sprawie harmonizacji ustawodawstw państw członkowskich dotyczących udostępniania na rynku urządzeń radiowych i uchylającą dyrektywę 1999/5/WE.

Deklaracja zgodności dostępna na stronie internetowej:

Częstotliwość radiowa:

Maksymalna moc częstotliwości radiowej:

- ZASADY:
- Częstotliwość radiowa: (MHz)
Maksymalna moc częstotliwości radiowej: (dBm)
- DEKLARACJE ZGODNOSCI WYMAGA PRODUKT, KTORY LACZY SIE POPRZEZ BLUETOOTH LUB WIFI
- KAZDA DEKL ZGDN. MUSI ZOSTAC PRZETLUMACZONA NA PL I ZOSTAC DODANA NA INNPROWSKA STR. INNPROW.PL/DEKLARACJE-ZGODNOSCI
- POLSKIE TŁUMACZENIE DEKL. ZGOD. DODAJEMY DO ANGIELSKIEGO PLIKU! MAJĄ BYC ZŁĄCZONE.
- NA POLSKIM TLUMACZENIU NIE ZOSTAWIAMY PIECZATEK ANI ODRECNZYCH PODPISOW, TYLKO MOZE BYC PODPIS TYPU „Mark Key” - komputerowy
- plik nazywamy: DEKLARACJA ZGODNOSCI